

西藏地方志资料集成

中国藏学出版社

刘赞廷 编 纂
陈家珽 校 补 编辑
辛 轺 校 补 编辑
徐志林 编 辑

顾 问 拉巴平措 张羽新
主 编 平措次仁 陈家璉(常务)
副 主 编 乔瑾 辛绍
责 任 编 辑 高淑芬 辛绍

《西藏地方志资料集成》序

编史修志是我国民族文化特有的优良传统，至少已有两千多年的历史。

在漫长的岁月中，一些有远见的君主和治世安邦的官员，大都十分重视编修和使用地方志，创造了辉煌的方志文化。虽历经天灾人祸，流传至今的方志仍有八千多种，方志学已成为我国一门独特的学术理论。

编修方志的优良传统显然也影响到西藏。《后汉书》中的「西羌传」、新旧唐书中的「吐蕃传」等，都是早期藏区汉文方志，《全唐文》《全唐诗》中，也有大量记述吐蕃情况的篇章。藏文史料的记述与汉文几乎同步，如《敦煌吐蕃历史文书》和其他敦煌文献中已有宗教、圣迹、地域、祭祀、医药、技艺等记载，甚至官制、法制、兵制都有分门别类的记述。元代以后，藏族学者、高僧纷纷撰写教派史、寺庙志、圣迹志等，留下了大量藏文史志资料，丰富了我国方志著作。清代设驻藏大臣治理西藏，许多内地满、汉、蒙古官员入藏效力，他们考察藏情、留心写作，于是，汉文西藏方志大量问世，仅有关西藏本土（不含川、青藏区）的著作就有百余种。这种藏汉民族文化在各个领域交流与渗透的情况，是很值得深入研究的。

方志是地方性的百科全书，是了解地方情况的向导，是咨政的参谋，是地方官案头必备要籍。我们编纂《集成》

的目的，在于资政、助学和存史。力争此书有助于维护祖国统一，有助于藏族地区的改革开放，有助于中国藏学的发展，有助于藏族地区新方志的编纂，并为后人保存一份宝贵的文化财富。

这部西藏地方志丛书共辑有县志、舆地志、纪程、吐蕃传合集、其他方志资料等五大类，六十余种。收入的资料起自汉唐，迄于民国，主要文献包括旧方志中的善本和稀见著作，史书中的方志资料和近人编著的大批稿本及有关公文、奏牍等。民国时期占篇幅较大的是刘赞廷编纂的西藏地方志稿本，约有一、二十种。这部分稿本记述了川边改土归流情况及洋人越界插旗的侵略活动，还记述了内地官员历尽艰辛进驻边防和各族边民纷纷望风来归、箪食壶浆相迎、宾主雨中野餐欢聚通宵的动人情景，其他诸如边民冒险报信、运粮草、为保护军队过河献出了生命等爱国主义的描述处处可见，这在旧方志中是很难得的。

编纂西藏地方志资料丛书的想法始于一九七七年。当时我们正在搜集整理西藏地震历史资料，接触了大量西藏方志和其他有关材料，遂萌生此念。近年多次列入计划，皆因经费短缺，未能付印，深以为憾，今日幸得成书实属不易，特向曾支持过汉文文献编辑出版工作的朋友们表示深深的谢意。

陈家珪 辛卯

编辑说明

一、本书是一部地方志资料丛书，收录的资料辑自正史、私家著作和藏区地方志等，始于汉唐，迄于民国，个别县志中还收录了解放后的少数文章，新近已出版的地方志资料概未收录。

二、本丛书共分为七集，以县志为主，按西藏地区方位将相邻各县结集成册。各县志分目依原书次序排列，原辑于书中的史料则单列「文献」一门于后，我室辑录、增补的有关资料列为「补遗」，这样既丰富了原书，又能眉目清晰，便于使用。本丛书除县志外，尚辑入有关市镇、山川、寺塔、程站、物产、人物等专类方志资料，可与县志互为补充印证。

三、我们编辑此书的原则是：力求其全、力求准确、力求有用。我们对收入的资料进行了校勘、标点、补充、注释和编辑。全书用简化字排印，对勘误和补缺分别以「一」和「二」示意。

四、「文献」目的资料，有个别不妥处作了删节，用删节号代替。「补遗」中有些材料是节录的，其原文的校注在节录后重新排列了序号，并注明了原校注者姓名。

五、旧志和手稿中人名、地名多为藏语音译，因译者的方言差别，往往出现几种译法，如「乍隅」、「杂隅」等，我们在这些地、人名第一次出现时，改正为现行的名称，如「乍

隅」、「杂隅」写为「察隅」，以后均不作改动，以保留资料原貌。

六、文献中对少数民族的污蔑性称谓都作了改写，如「裸保」改为「保保」等。但在个别地方因史料性质不好改正，如匾额、楹联则保留了原格式，文字照录，特此说明。

七、本书中刘赞廷所编方志的经纬度有误，且东西南北方位倒置，其根据无从查考。特请国家测绘局地名研究所高级工程师武振华同志在后附括号内作了校正。在此谨致谢忱。

一九九七年二月

西藏地方志資料集成第二集之一

西南野人山歸流記

西藏社会科学院西藏学汉文文献编辑室编辑

西藏地方志资料集成

第二集

中国藏学出版社

图书在版编目(CIP)数据

西藏地方志资料集成 第二集:西南野人山归流记、波密县志、冬九县志、硕督县志、科麦县志、察隅县志/陈家珪主编;刘赞廷撰.-北京:中国藏学出版社,1997.3
ISBN 7-80057-318-4

I.西… II.①陈… ②刘… III.地方志-西藏-史料 IV.K297.5

中国版本图书馆CIP数据核字(97)第00094号

西藏地方志资料集成第二集

十六开一册

顾 问 拉巴平措 张羽新
主 编 平措次仁 陈家珪(常务)
副主编 乔瑾 辛 轺
责任编辑 高淑芬 辛 轺

西藏社会科学院西藏学汉文文献编辑室

中国藏学出版社出版

北京大兴县古籍印刷装订厂

一九九七年十月第一次印刷

印数:300

书号:ISBN 7-80057-318-4

定价:每册 38.00

西藏地方志資料集成第二集总目

西南野人山归流记

说明

小引

懶兵日記

附：程凤翔克思吞多函

附：程凤翔入桑昂曲宗及桑隅原函二件

其一、程凤翔续报进抵桑昂曲宗禀

其二、程凤翔续报进抵桑昂曲宗禀

程凤翔查核旧籍地情多与实际情况不合禀

后录程凤翔公函二件，赵使奏议一折

其一、程凤翔续报陈安托保民情原禀

其二、程凤翔续报陈安托保民情原禀

赵尔丰详奏边藏情形特殊宜将紧要地方收回折

滇督李经羲因划线路事致赵尔丰电

川督赵尔丰就划线路事复滇督李经羲电

赵尔丰因划线路事复滇督电

夏瑚日记

赵尔丰为收服桑昂曲宗等地奏请设官分治并奖出力

人员折

边务大臣晓谕宁静贡县科麦察隅等县百姓办平章程

波密日记 刘赞廷

西路中营禀报收服觉章等地呈督办文

西路中营通报拟造桥渡河会兵倾多文

西路中营通报攻克曲宗始末文

入波密西路中营通报攻克松宗文

彭日升攻克宿木宗呈文

交通站程

附续文六别

行商

老陕.....五四
汉人庄.....五四
顾复庆获图记.....五五
诺那喇嘛.....五六
苟得殉难记.....五六
入藏公路.....五六
沿革.....五九
方位.....五九
治所.....五九
山川.....五九
道路.....六〇
气候.....六〇
花木.....六〇
鸟兽.....六〇
药材.....六一
寺院.....六一
风俗.....六一
遗迹.....六一
波密事件奏议公牒.....六二
边务大臣咨转联豫剿办波密电文奏折致波密督办.....六二
联豫致川督求援电二件.....六二
波密督办凤山中报进攻波密部署文.....六三
凤山中报边藏两军分头进攻波密文.....六三
凤山中报赴波密军兼程疾进相互策应情形文.....六三
凤山中报西军各营相继开赴倾多寺文.....六四
督办凤山中报已克宿木宗文.....六四
督办凤山中报奉联大臣咨文及宿木宗投诚文.....六四
督办凤山禀报抵达倾多寺波密总管已逃白马杠[冈]文.....六五
凤山详报宿木宗波山及招抚百姓文.....六五

督办凤山中报道回土兵并飭各营进攻冬九文 六六
 凤山中报奔吉寺等地百姓投诚文 六七
 凤督办详报入波军各路进攻情形 六七
 督办凤山详报收复上中波密全境投诚接办下波密

情形文

凤山禀报上中两波密投诚文 六八
 凤山详报攻克达心寺战情文 六八
 凤山详报复波密军情吃紧情形文 六九
 凤山详报攻克松宗达心波密全境均有头绪文 六九
 凤山详报各营克服松宗达心及八衣情形文 七〇
 凤山详报上彝贡番民抗拒官兵情形文 七一
 凤山详报开辟波密拿获首逆文 七二
 凤山详报波密救平移商罗参赞派兵驻防文 七二
 凤山详报波密平息边军正清理移交户口撤回防川边文 七三
 凤山详报张理事办事荒谬促使上彝贡百姓反抗文 七三
 凤山详报边务大臣波密全境肃清文 七四
 驻藏大臣奏陈征剿波密叠获胜仗全境粗定折 七四
 凤山开送请赏攻克波密尤为出力员弁折 七五
 波密督办凤山恭呈尤为出力文武员弁衔名 七六
 附一：诺那喇嘛事迹 七六
 附二：彭日升小传 七七
 彭日升申报奉飭开拔进兵情形文 七七
 彭日升禀报攻占丁拉卡即日直取倾多文 七七
 彭日升禀报倾多僧众归顺情形文 七八
 彭日升禀报巴夺头人投降及进占宜普卡情形文 七八
 彭日升禀报宜普卡等处百姓纷纷来归及攻占宿木宗文 七八
 彭日升禀报噶朗总管逃往白马江百姓倾心归顺文 七九
 彭日升禀报率队抵学哇卡拟于汤墨架桥会师文 七九
 彭日升禀报率队返学哇河西逃民渐次旋返文 八〇
 吴秉钧申报攻克达心松宗等地经过文 八〇
 程凤翔管带通报觉率拔率战情文 八一

文献补遗

程凤翔通报攻克曲宗寺文 八一
 程凤翔中报开赴松宗文 八一
 程凤翔通报攻克松宗详情文 八二
 程凤翔中报拿获「逆首」桑汪布文 八二
 程凤翔解送「逆首」桑汪布并续呈亲供文 八二
 程凤翔中报拿获「逆首」降巴勒曲请示办理文 八二
 程凤翔中报雨普各村情形有待谢管带接防文 八三
 程凤翔遵缴逆械及查获牛马等牲畜文 八四
 文獻補遺
 一、道光十三年至光緒二十六年間波密事件奏牘二十二件
 博窩滋事派員查辦折 八四
 復奏查辦博窩折 八五
 草地民情帖服晚諭博窩早獻凶夷即准照常放牧片 八五
 辦理博窩完竣邊界肅清折 八五
 博窩逸犯自首并妥議管理章程折 八七
 博窩復行搶劫傷人飭噶布倫妥辦折 八八
 博窩不服查辦添兵剿捕折 八九
 分兵剿捕博窩獲勝折 九〇
 攻克博窩賊巢殄餘首逆悉全定折 九一
 剿辦博窩出力人員請獎折 九二
 辦理博窩糧餉之薩瑪第巴克什請獎片 九五
 博窩番賊投誠宿四宗曲木多番賊報復大路搶劫
 着派兵查辦旨 九五
 剿辦博窩得獲勝仗飭妥濟糧餉旨 九五
 博窩認罪投誠所搶糧食等物賠償除積弊旨 九六
 博窩滋事畏罪投誠察系真心畏服報閱旨 九六
 博窩番捆賊首解藏訊办着妥辦善
 后旨附英字呼因克因旨 九六
 剿辦博窩劫匪獲勝生擒凶犯台站肅清并請將
 出力人員獎勵折 九六
 剿辦博窩肅清請獎出力人員折 九七
 博窩滋擾飭員剿辦完竣請獎出力人員折 九八

续补遗

遵旨接办博案善后情形片	一〇〇
博案完叙俟善后竣事并案请奖片	一〇〇
博案完结请奖汉番勇弁折附清单二件	一〇〇
二、匾额、楹联和喇嘛第巴摘自(案案稿日记)	一〇二
三、藏族爱国人士话波密	一〇三
西藏噶厦政府与波密噶朗部落之间的纠纷	一〇三
波密地区情况简介	一〇五
联豫罗长禧赵尔丰波案奏议文电十九件	一〇六
联豫奏报调兵剿办波密野番折	一〇七
联豫奏派左参赞罗长禧赴前敌剿办波番片	一〇七
罗长禧波匪大股来犯普郎督军击退大获全胜详	一〇七
联豫批波匪来犯普郎督军击退详	一〇七
罗长禧波匪绕至德摩山断我粮道进剿大获全胜道路通畅详	一〇七
联豫批波匪绕至德摩山断我粮道进剿大获全胜详	一〇八
(一)罗长禧克复冬九整队前进详	一〇八
(二)罗长禧收抚八噶绒保木等处详	一〇八
(三)罗长禧军抵奔贡详	一〇九
(四)罗长禧军抵噶郎渡河大获全胜占领成法大寨详	一〇九
(五)罗长禧首逆就诛波密白马杠一律荡平详	一〇九
联豫批首逆就诛波密白马杠一律荡平详	一一〇
罗长禧飞报生擒匪首阵亡队官详	一一〇
联豫批生擒匪首阵亡队官详	一一〇
联豫征剿波密获胜仗首逆在逃全境粗定折	一一一
联豫波密白马杠两处地方一律平定并保出力人员折	一一二
赵尔丰致电军机处请以凤山为波密督办	一一三
赵尔丰致电赵尔巽波密仍请隶藏	一一三
联豫奏罗长禧被戕钱锡宝辞职片	一一三

冬九县志略

沿革	一一五
方位	一一五
治所	一一五
山川	一一五
道路	一一五
气候	一一五
花木	一一六
鸟兽	一一六
药材	一一六
寺院	一一六
风俗	一一六
遗迹	一一六
附白马冈设治局	一一七
文献	一一七
驻藏大臣联豫及参赞罗长禧公牍一束	一一七
凤山督率各营分路进军援藏	一一七
藏军拟先堵御格布沟	一一七
藏军函询边军何时由何地进攻	一一八
藏军谢国梁营暂归边军指挥	一一八
藏军克服鲁朗	一一八
藏军克服冬九	一一八
藏军进驻八郎登	一一八
白马冈已内附拟先设治	一一九
边军回防拟在波密全境设官分治	一一九
补遗	一二〇
陈渠珍小传	一二〇
波密之役辑要——(九野尘梦)摘编	一二〇
察隅县志略	一二〇
沿革	一二三
方位	一二三

治所	.....	一三三
乡道	.....	一三三
粮赋	.....	一三三
山川	.....	一三三
道路	.....	一三三
关隘	.....	一三四
气候	.....	一三四
地质	.....	一三四
花果	.....	一三四
森林	.....	一三四
鸟兽	.....	一三四
药材	.....	一三五
矿产	.....	一三五
垦殖	.....	一三五
教育	.....	一三五
寺院	.....	一三五
商情	.....	一三六
风俗	.....	一三六
遗迹	.....	一三六
附原梯归化两县	.....	一三六
原梯县	.....	一三六
归化州	.....	一三七
夏瑚轶事	.....	一三七
文献	.....	.....
川滇两督为设治事原电及附图	.....	一三八
滇督致边务大臣电	.....	一三八
川督致滇督电	.....	一三八
边务大臣致川督电	.....	一三八
程凤翔详报进军杂隅情形稟	.....	一三八
边务大臣谕程凤翔	.....	一三八
程凤翔就洋人插旗事呈边务大臣稟	.....	一三九
程凤翔就洋人插旗拔旗事呈边务大臣稟	.....	一三九

附边务大臣批语	.....	一三九
程凤翔就洋人插旗拔旗事续稟边务大臣	.....	一三九
附批语	.....	一四〇
程凤翔呈报杂隅乡情和保僭民俗稟	.....	一四〇
程凤翔复桑昂左贡拟分区设治布划情形	.....	一四一
程凤翔复桑昂波密交界及珞瑜妥坝情形	.....	一四二
计抄桑昂杂隅至波密程站于后	.....	一四二
程凤翔稟工布江达杂隅方位名称考究函	.....	一四二
程凤翔稟保僭民情风俗	.....	一四三
批语补遗一	.....	一四三
程凤翔稟派扎噶入保查探情形	.....	一四三
程凤翔段瑞会稟先行查勘保僭界址	.....	一四三
段瑞稟报查勘上下杂隅情形	.....	一四四
批语补遗二	.....	一四四
札委苟国华为察隅县委员	.....	一四五
建署原函	.....	.....
委管杂隅热巴委员知州衔补用直隶州州同	.....	一四五
苟国华议稟	.....	一四五
杂隅委员稟勘定设治处所由	.....	一四五
委管杂隅热巴委员知州衔补用直隶州州同	.....	一四五
苟国华谨稟	.....	一四五
程凤翔稟造纸割漆设厂经营事原函	.....	一四六
管带新军后管程凤翔稟有勇能取漆造纸及	.....	一四六
呈验石锅由	.....	一四七
后管管带程凤翔稟割漆各情形一案由	.....	一四七
程管带稟蚌蛤不合用多损坏由	.....	一四七
程管带稟鸡贡产竹各情形由	.....	一四八
程管带呈复收到竹帘由	.....	一四八
程凤翔稟开办银矿事原函一束	.....	一四九
管带新军后管程凤翔中呈验银样纸漆由	.....	一四九
批新军后管程管带稟由滇购运器具及银矿纸漆	.....	一四九
桑种并讯各案等项由	.....	一四九

程凤翔禀引已获清添工开办	一五〇
程凤翔中送炼出净银查验	一五〇
批语补遗三	一五一
程凤翔禀陈粮厂近情	一五一
批语补遗四	一五一
示渝内地农民到杂隅开垦	一五二
补遗	
赵尔丰致电程凤翔进兵毕土事宜	一五二
赵尔丰电复程凤翔和机收服扎宜	一五二
赵尔丰电询程凤翔扎宜同空等处是否属藏	一五三
赵尔丰电复赵尔翼程营在吞多击溃藏兵	一五三
程凤翔禀报前往察隅途中情形	一五三
程凤翔禀报藏官埋藏察隅军械及其剽削等情形	一五三
札盐局委员投瑞瑞前往桑昂察隅一带查勘界址	一五三
清理户口	一五五
赵尔丰致电军机处请飭驻藏大臣收抚波密	一五五
程凤翔禀飭查各项俟往察津详查后再行具报	一五五
赵尔丰电复赵尔翼已委员分往察隅沿边各部招抚	一五五
程凤翔禀据哨弁彭日升函报同空可设治所	一五六
段瑞瑞册报察隅地亩户口马牛羊只等数目	一五六
程凤翔禀报贡产构树察隅盛产漆树	一五七
程凤翔禀报驻扎鸡等情形	一五七
程凤翔禀报修成水碓以开通风气	一五八
程凤翔禀保保土官板来投诚仍回防察隅	一五八
程凤翔禀妥坝土官表示愿意设诚	一五九
赵尔丰电复赵尔翼程管收桑昂察隅即移驻乍丫	一五九
批程凤翔中报划分桑昂察隅等村落在收粮税	一六〇
示渝科麦察隅等地头人百姓订定地方章程仰一	一六〇
体知照	一六〇
收复桑昂曲宗等地设官分治并请奖出力员弁折	一六一
沿革	一六三
科麦县志略	一六三

方位	一六三
治所	一六三
乡镇	一六三
粮税	一六三
山川	一六三
道路	一六三
关隘	一六四
气候	一六四
地质	一六四
花果	一六四
森林	一六四
鸟兽	一六四
药材	一六四
垦殖	一六四
教育	一六五
寺院	一六五
商情	一六五
风俗	一六五
遗迹	一六五
文献	
附程凤翔清桑昂曲宗设治禀函一束	一六六
一、程凤翔呈报克服吞多情形	一六六
二、程凤翔遵谕率兵渡江前进	一六六
三、程凤翔禀抵工巴情形	一六七
四、程凤翔禀抵窝德墨情形	一六七
五、程凤翔中报抵桑昂曲宗情形	一六八
六、程凤翔禀报桑昂物产疆域等情形	一六九
七、程凤翔禀报复查桑昂地界人户情形	一六九
八、程凤翔禀报俄拉情形	一七〇
九、程凤翔禀报桑昂曲宗一带情事	一七〇
十、程凤翔禀报桑昂曲宗一带情事	一七〇
十一、程凤翔禀报开拔杂隅沿途民情事	一七一

凤山奏报桑昂杂隅等地设官分治并奏请随 征文武先行释充给奖事	一七一
颁布治理桑昂杂隅地方章程由	一七二
桑昂曲宗杂隅全境肃清札	一七二
户政草图	一七二
一、调查委员段鹏瑞详报桑昂曲宗西面舆图 及户口清册	一七二
二、调查委员段鹏瑞详报洞室舆图清册由	一七三
三、程管带凤翔申报划分村落公举村长由	一七四
清单计开	一七四
测绘委员段鹏瑞详报噶拉所属各村丁口地亩 清册由	一七五
札委夏瑚为科麦县委员	一七七
科麦委员呈报勘划科麦察隅盐井界址文	一七七
桑昂科麦委员夏瑚详报西北中三路举保正村长 愿请薪水由	一七八
管理桑昂科麦委员呈保正村长姓名支配 村户清册	一七八
附件	
西南水道记	一七九
补遗	
程凤翔禀复桑昂交界及诱回桑昂管官等情	一七九
赵尔丰致电赵尔巽拟将桑昂归边以便经营	一八〇
赵尔丰致电军机处应将桑昂察隅归边经营	一八〇
硕督县志略	
沿革	一八一
方位	一八一
治所	一八一
山川	一八一
道路	一八一
气候	一八二

花果	一八二
鸟兽	一八三
药材	一八三
寺院	一八三
风俗	一八三
遗迹	一八三
文献	
洛隆边坝划归硕督县	一八四
奏为江达硕般多设置理事官事	一八四
晓谕江达硕般多设置理事官由	一八四
硕般多等处征调民兵「讨」波密后安置事	一八四
附杨煜原画一件	一八四
边务大臣奖赏边坝乌拉折	一八五
理事官杨国栋奏开垦以足民食由	一八五
补遗	
察木多粮员刘廷灏禀请仍以银元发给兵饷	一八六

说明

一、是书系据赵尔丰奏议、程凤翔公牒、夏瑚日记、懒兵日记、波密日记五种，分述编辑，不具文义。

一、是书野人山一部族一与波密、桑昂曲宗风俗虽殊，大同小异，今而纂集，以附边陲地理之连贯，藉野人山设治名归流记。

一、是书山川程站，系以程凤翔部落境界图、凤山收服波密行至图、段鹏瑞科麦、察隅调查图、荷国华路道图、夏瑚沿途风景图及设治分县划界图为根据。

一、是书本以日记撰之，不具引证之书，以实事求是，供诸国人检讨边隅民族之资料为宗旨。

小引

野人山在波密之南，维西县以西，南界缅甸，西与工布相连。东西长约二千余里，广一千四五百里，踞色隆拉岭之脊，群山纵横，一水环绕，断崖凌空，出入鸟道。因地险远，向为国人罕迹之地，故名野人山。人住其间，星罗棋布。分数十种，大者以山为国，小者以林为城，以致十余户者自为部落。言语不同，风俗殊异，无文字，凿木结绳，以落叶为岁，不与外人往来，以强者为首长。曲木为弓，削竹为箭；遇有争斗，男女皆兵；胜者露野狂歌，负者执花献佛。其俗轻老重幼，贵于母族；凡女子至十五岁，献于酋长，欲后自配，无谓尊卑。崇信鬼域，以奇石或家传之凶器为神；有疾无药，卜诸天母，死后喂鱼。巢居穴处，半为裸体；指天挽髻，喜戴耳环，或穿鼻间。谷粒生啖，鸟兽弗避，与为一也。于宣统元年来归，经边务大臣赵尔丰遣员抚绥，拟设原梯、归化、木牛三县，适逢鼎革未果。比至民国，置为「化外」。现因西藏解放，仍为国土。遂于公余之暇，爰搜波密以及桑昂曲宗之旧稿，合而纂集，俾成是书，以供研究康藏者之资料，乃文字简陋不足以为赏，读者谅之。识于成都旅次。

原书空白

西南野人山归流记

野人山尚无总地名。近于北部者，以白马冈、妥坝与波密界，其风俗与藏略同。其南部为原梯莫拉、阿子纳，近于缅甸，言语不通，各据一方，其名称有所不一，有部落代表族名为地名者。据宣统元年来归者，有倭、塔、保、佻、佻等多种民族，藏人统称老卡止，即为野番，新地指其地为野人山，或称珞瑜，皆为齐东之语。盖因道路险远，遥指一山以树其名，传之亦久，姑且从之。藉野人山以书西南民族之事实。野人山地方广袤，北由波密南至孟拱，东接维西县，西至第司泰，悉为野人山下之地。度其形势，据北经十八度，东西纬在二十四度至三十度之间。乾隆十八年收服缅甸，置孟拱汛。北以格古斯山与阿子纳界，东由维西置树苗土官，以怒江为界。光绪十九年，英国由孟加拉东侵，置阿萨密省，以萨的雅与白马冈界。其地气候温和，森林弥漫数千里，花木遍山，藤萝为桥，诚为化外之桃园。近于南部者，产虎豹猿猴，有鸢、鸢、孔雀。巨蛇长有数丈者，藏于江边，尾勾岸上，人正面吞之，土人以弓箭射而杀之。嗜鸦片烟，皆生啖之，以致躯干较小，皮肤黧黑，两目灼灼，见人憨笑以为礼也。

野人山历为西藏流放之所。凡罪犯流军至此，由白马冈首长按罪轻重分配各地，囚于树上，或穴地为牢。守法者由土人供济囚粮，若有窃逃不法等事，被土人拿获，剥皮挫骨，售于喇嘛，作为具。尺寸之幅，价值数十元，行以为常。每十二年，达赖喇嘛至波密及白马冈讲经一次。如达赖有事，差大喇嘛代之，如一宣抚使也。野人山内附之原因，起于光绪三十年，因英兵进藏，逼走达赖喇嘛，清廷以凤全为驻藏帮办大臣。行至巴塘，闻英兵未退，怯之不前，藉此开垦以为逗留。百姓疑为破坏风水，阻之弗允。遂杀凤全及随带文武六十余人。翌年，差四川提督马维骥率兵平之。以赵尔丰为善后督办，遂将巴塘土司所辖之地改

土归流，置巴安府、义敦、盐井三县。是为西康建省之始。

盐井县距巴安西南三百三十里，北界宁静，东界得荣，南与云南阿墩子界，西与桑昂曲宗相连，中跨澜沧江，地方丰富产盐，故名盐井，藏人称察卡。其县署居江之东岸，江西为腊翁寺，喇嘛十余。系巴塘所辖之寺院，因土司被诛，仇视汉官，于光绪三十三年见驻防军队无儿，聚众来犯。旋经新军后营管带程凤翔痛击，喇嘛不支，逃入藏境，勾结番官，欲再复仇。从此西进，为收服西南各部之始也。

光緒三十四年，四川总督赵尔丰驻藏，兼边务大臣。达赖喇嘛聚兵抗拒，使人入藏，以噶布伦登珠驻扎恩达，堵御大路；以雷德巴携三代璋，进攻盐井。赵使命程凤翔先由西取左贡，以断藏番来援。时余为西军中营哨官，驻防邦木塘，奉调随征。时在是年十一月十六日，由此出发。后为《懒兵日记》。

懒兵日记

光緒三十四年十一月十六日 南行，经甲乙顶，杂树弥漫。七十里至中崖。是日微雨。宿于朔和寺。秋去冬来，塞上已寒。是晚该喇嘛赠我南曲一角，以诗纪之。

秋风吹落叶，荒草色含凋。

牧马田中望，流莺树转娇。

浮云烘日暮，疏雨送山焦。

夜投朔和寺，老僧酒一瓢。

十八日

由此西南行，经姚桥，逾觉陇山。此山产芍药，每逢春季，烂漫花开数十里。下坡为觉陇沟，松柏参天。七十里至盐井县，人烟辐辏，地方膏腴，为西康一丰富之区。